

**Zeitschrift:** Schweizer Kunst = Art suisse = Arte svizzera = Swiss art  
**Herausgeber:** Visarte Schweiz  
**Band:** - (1930-1931)  
**Heft:** 7

**Rubrik:** Mitteilungen = Communications

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

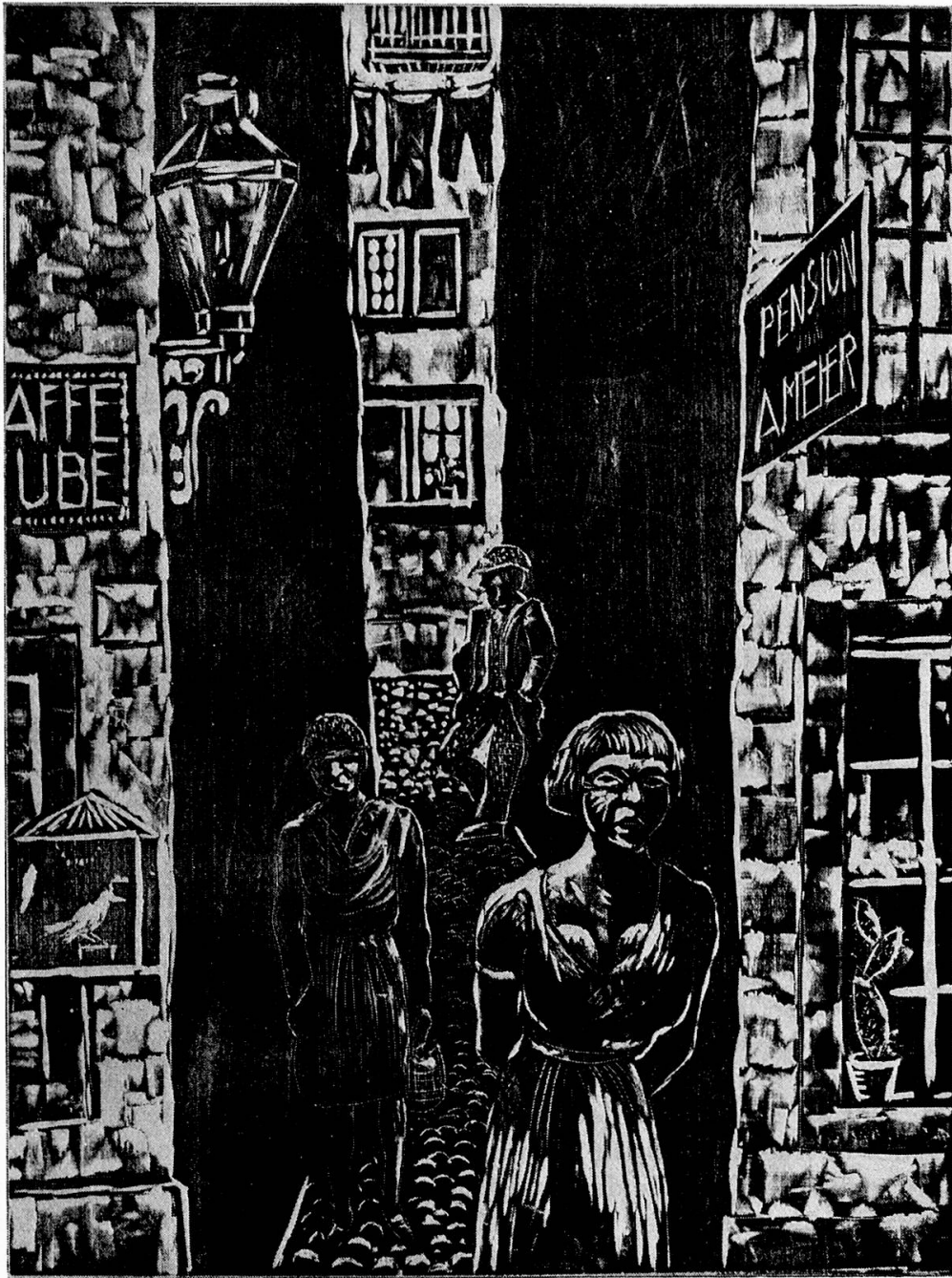
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Willy Wenk

„In Hamburg“ (Holzschnitt)

### *Mitteilungen – Communications.*

*Mitteilungen der Sektionen:* Die Sektion Freiburg hat ihren Vorstand neu bestellt, er besteht nun aus folgenden Kollegen: Präsident: Herr Jean de Schaller, Maler, Grande rue, Fribourg; Vizepräsident: Hr. Raymond Buds, Maler, Café du Grand Pont, Fribourg; Kassier: Hr. Fréd. Job, Architekt, Rue des Ecoles, Fribourg; Aktuar: Hr. Pierre Verdon, Schriftsteller, 31, rue de Romont, Fribourg.

Die *Sektion Bern* hat in ihrer Sitzung vom 16. Februar 1931 beschlossen, jedes Mitglied der Sektion Bern, das den in No. 3 (Oktober 1930) als Vorschlag aufgestellten Normen betr. Reproduktionsrecht zuwiderhandelt, wird mit einer Buße von Fr. 10.— zu Gunsten der Unterstützungskasse der Sektion belegt. Der Vorstand übt die Kontrolle aus.



Willy Wenk

Lappenfrau mit Renntier (Lithographie)

*Communications des sections:* La Section de Fribourg a constitué à nouveau son comité; il se compose des collègues suivants: Président: M. Jean de Schaller, peintre, Grande rue, Fribourg; Viceprésident: M. Raymond Buchs, peintre, Café du Grand Pont, Fribourg; Caissier: M. Fréd. Job, architecte, Rue des Ecoles, Fribourg; Secrétaire: M. Pierre Verdon, homme de lettres, 31, rue de Romont, Fribourg.

Dans sa séance du 16 février écoulé, la *Section de Berne* a décidé ce qui suit: Tout membre de la Section de Berne qui agira contrairement aux normes proposées comme droits de reproduction et publiées dans le numéro 3 de notre périodique (octobre 1930), sera frappé d'une amende de fr. 10.—. Cette somme sera versée à la caisse de secours de la Section. Le comité exercera le contrôle nécessaire.